

ПРОТОКОЛ ДОПРОСА

ОЛЬБЕРГ-БРАУН, Суламифь Александровны, от 4/III-1936 г.

ОЛЬБЕРГ-БРАУН С.А., 1909 г.р.,
ур. г. Берлина, гр-ка СССР, член
КПГ с 1929 г., бывш. жена ОЛЬБЕРГА
Валентина, до ареста-машинистка-
переводчица Исполкома МОПР"а.

ВОПРОС: Когда Вы приехали в Сов. Союз?

ОТВЕТ: В Сов. Союз я приехала в июле 1932 г. и с
тех пор безвыездно проживаю в СССР.

До приезда в СССР я проживала в Берлине, где с
1932 г. работала в Советском Торгпредстве.

ВОПРОС: С какого года Вы были членом компартии Гер-
мании?

ОТВЕТ: С 1929 года.

ВОПРОС: А с какого года Вы проживали в Берлине?

ОТВЕТ: С января 1928 года.

ВОПРОС: Откуда Вы приехали в Берлин?

ОТВЕТ: Из Риги.

ВОПРОС: Сколько времени Вы проживали в Риге?

ОТВЕТ: С 1921 по 1927 год включительно.

ВОПРОС: В связи с чем Вы приехали из Риги на жи-
тельство в Берлин?

ОТВЕТ: Я приехала в Берлин в связи с выходом замуж за Валентина Павловича ОЛЬБЕРГ, который проживал в Берлине.

ВОПРОС: С какого времени Вы знали В. ОЛЬБЕРГА?

ОТВЕТ: С 1925-26 года по совместному проживанию в Риге.

ВОПРОС: Принадлежал ли В. ОЛЬБЕРГ к каким-либо политическим партиям?

ОТВЕТ: Насколько помню В. ОЛЬБЕРГ с 1929 года был членом компартии Германии. Возможно, что он и ранее принадлежал к партии в Латвии, но утверждать это не могу.

ВОПРОС: Что Вам известно о работе В. ОЛЬБЕРГА в компартии Германии?

ОТВЕТ: Мне известно с 1930 года В. ОЛЬБЕРГ имел отношение к троцкистам.

ВОПРОС: В чем это конкретно выражалось?

ОТВЕТ: Сначала В. ОЛЬБЕРГ связался с отдельными троцкистами из компартии Германии: ГРИЛЕВИЧЕМ, НЕЙМАНОМ, ЛАНДАУ, МЮЛЛЕРОМ; позднее, но в том же 1930 году он связался с Львом СЕДОВЫМ и Л. ТРОЦКИМ.

В. ОЛЬБЕРГ вел активную троцкистскую работу в Берлине и поддерживал связи с Советским Союзом. Мне известно, что связь троцкистского характера В. ОЛЬБЕРГ поддерживал со своим родственником РОЗЕНБЛЮМОМ в Минске и одним чешским

политэмигрантом, фамилию которого не знаю. Этот чешский политэмигрант проживал в Горьком или в районе Горького.

ВОПРОС: А Вы имели отношение к троцкистской работе, которую вел Вал. ОЛЬБЕРГ?

ОТВЕТ: Я была в курсе его троцкистской деятельности в Берлине, связей с СССР, ходила с ним на троцкистские соборища, встречалась с троцкистами, которые у него бывали.

ВОПРОС: С СЕДОВЫМ Вы встречались?

ОТВЕТ: Один раз я встретилась с СЕДОВЫМ, который пришел к нам, насколько помню, на квартиру. Меня с СЕДОВЫМ познакомил ОЛЬБЕРГ.

ВОПРОС: Таким образом следствие устанавливает, что Вы в Берлине фактически были троцкисткой.

ОТВЕТ: Да, являясь членом КПГ я была скрытой троцкисткой; принимала участие в троцкистской работе, была в курсе к.-р. троцкистской работы В. ОЛЬБЕРГА и скрывала это от партии.

ВОПРОС: Когда Вы последний раз виделись с Вал. ОЛЬБЕРГОМ?

ОТВЕТ: В 1931 году осенью в Берлине. В это время я с ним разошлась и больше его не видела.

ВОПРОС: Где находится В. ОЛЬБЕРГ в настоящее время?

ОТВЕТ: В г. Горьком.

ВОПРОС: Откуда Вам это известно?

ОТВЕТ: Мне об этом говорила в декабре 1935 или в январе 1936 года жена писателя Линарда ЛАЙЦЕНА, с которой я познакомилась в Берлине в 1932 году и которую периодически навещала в Москве.

ВОПРОС: А откуда ЛАЙЦЕН знает В. ОЛЬБЕРГА?

ОТВЕТ: ЛАЙЦЕН и ее муж знают Валентина ОЛЬБЕРГА по совместному проживанию в свое время в Риге.

ВОПРОС: Почему у Вас с ЛАЙЦЕНОМ зашел разговор об ОЛЬБЕРГЕ в конце 1935 г.?

ОТВЕТ: ЛАЙЦЕН мне сказала, что ОЛЬБЕРГ был у них в Москве.

ВОПРОС: А кроме ЛАЙЦЕН Вам кто-либо говорил, что ОЛЬБЕРГ приехал в СССР?

ОТВЕТ: Больше никто не говорил.

ВОПРОС: Это неверно. Вы знали о приезде ОЛЬБЕРГА в СССР не только от ЛАЙЦЕН.

ОТВЕТ: В 1935 г. я знала об этом только от ЛАЙЦЕН. Однако в 1933 г. мне о приезде В. ОЛЬБЕРГА в СССР говорила в Москве Ева БОНТЕДТ.

ВОПРОС: Кто такая Ева БОНТЕДТ?

ОТВЕТ: Еву БОНТЕДТ я знаю по Берлину, где проживала с ней и ее мужем Карлом БОНТЕДТ на одной квартире. В данное время БОНТЕДТ живут в Москве. Карл БОНТЕДТ работает

на заводе им. Сталина.

ВОПРОС: Следовательно, Вы еще в 1933 году знали о приезде в СССР активного троцкиста В. ОЛЬБЕРГА. Кому Вы сообщили об этом?

ОТВЕТ: Никому.

ВОПРОС: Почему? Ведь Вы знали, что В. ОЛЬБЕРГ вел активную к.-р. работу как троцкист?

ОТВЕТ: Я признаю, что я совершила преступление, не сообщив органам власти об известном мне факте приезда В. ОЛЬБЕРГА в СССР, тем более, что я знала, что в СССР он мог приехать только как враг Советского Союза.

ВОПРОС: В. ОЛЬБЕРГ приехал в 1933 г. в СССР легально или нелегально?

ОТВЕТ: Мне это точно неизвестно. БОШТЕДТ Ева мне говорила, что В. ОЛЬБЕРГ приезжал как турист.

ВОПРОС: А для чего он поехал в Сталинабад. Вам ведь было известно, что он туда ездил?

ОТВЕТ: Да, мне было известно, что В. ОЛЬБЕРГ ездил в Сталинабад и читал там лекции в каком то учебном заведении.

ВОПРОС: Следовательно он приехал не как турист?

ОТВЕТ: Да, признаю, что В. ОЛЬБЕРГ приехал в СССР только под видом туриста. Туристская виза только прикрывала нелегальные цели, с которыми В. ОЛЬБЕРГ приехал в СССР.

ВОПРОС: Почему В.ОЛЬБЕРГ поехал из Москвы в 1933 году именно в Сталинабад?

ОТВЕТ: Посколько он приехал в СССР нелегально я себе представляла дело таким образом, что в Сталинабаде, как отдаленном, от центральной части Союза, районе, он собирается некоторое время пробыть, чтобы не провалиться.

ВОПРОС: Что Вы известно о возвращении ОЛЬБЕРГА в 1933 году за границу?

ОТВЕТ: От БОШТЕДТОВ мне известно, что он уехал обратно заграницу, т.к. не мог получить документов для того, чтобы остаться в СССР.

ВОПРОС: Что Вас связывало с БОШТЕДТАМИ в Москве?

ОТВЕТ: Старое знакомство по Берлину.

ВОПРОС: И только?

ОТВЕТ: Да, только это.

ВОПРОС: Карл БОШТЕДТ имел отношение к троцкистской деятельности В.ОЛЬБЕРГА в Берлине?

ОТВЕТ: Да, имел. Карл БОШТЕДТ был в курсе к.-р. троцкистской деятельности В.ОЛЬБЕРГА в Берлине, был обработан в троцкистском направлении ОЛЬБЕРГОМ и уехал в СССР как троцкист.

ВОПРОС: Вы кому либо сообщили о том, что БОШТЕДТ троцкист?

ОТВЕТ: Нет.

ВОПРОС: Почему?

ОТВЕТ: Я должна признать, что являясь скрытой троцкисткой в Берлине я не порвала со своим троцкистским прошлым и в СССР. Оставаясь троцкисткой я по этой причине, естественно, не могла сообщить органам власти об известных мне троцкистах, находившихся в СССР/В. ОЛЬБЕРГ, БОШТЕДТ/.

ВОПРОС: Валентином ОЛЬБЕРГОМ и БОШТЕДТОМ не исчерпываются Ваши троцкистские связи с СССР.

Назовите следствию всех троцкистов, с которыми Вы были связаны в Советском Союзе.

ОТВЕТ: Я должна признать на следствии, что я была также связана в СССР с троцкистом Фрицом ВИРГИНЫМ, который приехал в Москву из заграницы в конце 1933 года и пробыв в Москве непродолжительное время уехал отсюда на работу в г. Энгельс.

ВИРГИНА я знаю с 1930 года; он был членом КПГ, был связан с Валентином ОЛЬБЕРГОМ в Берлине и вовлечен последним в к.-р. троцкистскую работу.

ВОПРОС: С какой целью ВИРГИН приехал в СССР?

ОТВЕТ: Точно с какой целью ВИРГИН приехал в СССР я не знаю, однако поскольку он остался скрытым троцкистом и скрывал свою связь с троцкистами в Берлине, я думаю, что он приехал в СССР с враждебными намерениями.

ВОПРОС: Вы поддерживали связь с ВИРГИНЫМ во время

его нахождения в Энгельсе?

ОТВЕТ: Да. Я изредка с ним переписывалась.

ВОПРОС: БОШТЕДТ знал о приезде ВИРГИНА в СССР?

ОТВЕТ: Утверждать это не могу. Я вспоминаю, что я говорила БОШТЕДТУ в 1983 г., что ВИРГИН собирается в СССР.

ВОПРОС: Следовательно, Вы были заранее предупреждены о намерении ВИРГИНА приехать в СССР?

ОТВЕТ: Да, он мне об этом сообщил заблаговременно в письме из Берлина.

ВОПРОС: Почему он Вас предупреждал об этом?

ОТВЕТ: Он расчитывал, что я ему помогу устроиться в Москве на работу.

ВОПРОС: ВИРГИНУ было в Берлине известно, что Вы знаете о его принадлежности к троцкистам, которую он скрывал от КПГ.

Несмотря на это он Вас предупреждает о своем намерении приехать в СССР и устанавливает с Вами связь в Союзе.

Чем Вы это об"ясняете?

ОТВЕТ: Не могу дать об"яснения на этот вопрос.

ВОПРОС: Вы уклоняетесь от ответа. Вы сами показали, что ВИРГИН скрытый троцкист, остался троцкистом и в СССР.

Ваша связь с ВИРГИНОМ носила характер связи двух скрытых троцкистов, признаете ли Вы это?

ОТВЕТ: Да, признаю, что ВИРГИН зная о моем участии в троцкистской к.-р. деятельности в Берлине, установил со мной связь как со своим единомышленником в СССР.

ВОПРОС: ВИРГИН знал о приезде В. ОЛЬБЕРГА в 1933 году в СССР?

ОТВЕТ: Говорила ли я ему об этом не помню.

ВОПРОС: Потрудитесь вспомнить.

ОТВЕТ: По моему не говорила.

ВОПРОС: Вы что это от ВИРГИНА скрывали?

ОТВЕТ: Нет. Скрывать это от ВИРГИНА, как от троцкиста у меня не было оснований; я просто не помню говорила ли я ему об этом.

ВОПРОС: А ВИРГИН Вам не сообщил, что ему известно о поездке В. ОЛЬБЕРГА в СССР?

ОТВЕТ: Насколько помню нет.

ВОПРОС: С кем из троцкистов ВИРГИН был связан в Сов. Союзе?

ОТВЕТ: Не знаю.

ВОПРОС: А "РЫЖЕГО" Вы знаете?

ОТВЕТ: Да, знаю. Это кличка Зороха ФРИДМАНА, которого я знала по Берлину. ФРИДМАН троцкист. В 1934 году я его видела в Москве в МОПР"е, но с ним не разговаривала.

ВОПРОС: Почему Вы с ним не говорили. Это ведь Ваш знакомый?

ОТВЕТ: Да. Это мой знакомый. Он был связан в Берлине с Вал. ОЛЬБЕРГОМ по своей троцкистской работе. Однако, я питала к нему всегда антипатию и поэтому не захотела с ним говорить в Москве.

ВОПРОС: Здесь дело не в личных Ваших отношениях с ФРИДМАНОМ.

Дайте правдивые об"яснения почему Вы с ним решили в МОПР"е не разговаривать?

ОТВЕТ: Других об"яснений дать не могу.

ВОПРОС: Вы сообщили кому-либо, что встретили в Москве троцкиста ФРИДМАНА?

ОТВЕТ: Нет. Я решила об этой встрече с ФРИДМАНОМ забыть.

ВОПРОС: А ВИРГИНУ Вы сообщили, что встретились с ФРИДМАНОМ?

ОТВЕТ: Нет. Не сообщила я ему этого потому, что ВИРГИН в то время уже был в Энгельсе, а я со слов самого ВИРГИНА знала, что ВИРГИН встречался с ФРИДМАНОМ в 1983 г. в Москве.

ВОПРОС: Какой характер носила связь ВИРГИНА с ФРИДМАНОМ в Москве?

ОТВЕТ: Связь ВИРГИНА с ФРИДМАНОМ в Москве носила организационный троцкистский характер, однако о деталях этой встречи и содержании разговора с ФРИДМАНОМ ВИРГИН мне не говорил.

ВОПРОС: Почему Вы ранее показали, что не знаете с кем ВИРГИН из троцкистов был связан в СССР?

ОТВЕТ: Я о ФРИДМАНЕ забыла.

ВОПРОС: Кто Вам еще известен из троцкистских связей ВИРГИНА в Советском Союзе?

ОТВЕТ: По Москве мне больше никто неизвестен. Имел ли ВИРГИН троцкистские связи в Энгельссе я не знаю.

ВОПРОС: Кто еще из связанных по Берлину с Вал. ОЛЬБЕРГОМ троцкистов находится сейчас в СССР?

ОТВЕТ: В Москве проживает инженер ЛЮЛЬСДОРФ троцкист связанный по троцкистской деятельности с Вал. ОЛЬБЕРГОМ еще в Берлине.

Я с ЛЮЛЬСДОРФОМ в Москве не встречалась. Связь с ним, насколько мне известно, поддерживал БОНТЕДТ.

Кроме того, мне известно со слов жены ЛАЙЦЕНА, что у ЛЮЛЬСДОРФА на Колхозной площади в Москве проживал в 1935г. Валентин ОЛЬБЕРГ.

ВОПРОС: Валентин ОЛЬБЕРГ встречался в Москве с ФРИДМАНОМ?

ОТВЕТ: Мне это неизвестно.

ВОПРОС: Вы показываете не все Вам известное о контрреволюционной деятельности связанных с Вами троцкистов в СССР.

Дайте правдивые показания с какой целью ОЛЬБЕРГ, ВИРГИН, ФРИДМАН, БОНТЕДТ и др. троцкисты прибыли в Советский Союз?

ОТВЕТ: Я признаю, что В. ОЛЬБЕРГ, ВИРГИН, ФРИДМАН, БОНТЕДТ

ЛЮЛЬСДОРФ и я составляли в Берлине группу троцкистов и вели до выезда в СССР к.-р. троцкистскую работу.

Я признаю, что вся эта группа была озлобленно настроена по отношению к руководству ВКП/б/ и советскому правительству.

Особое озлобление по адресу Сталина высказывал Валентин ОЛЬБЕРГ.

Я признаю, что эта группа троцкистов возглавляемая Валентином ОЛЬБЕРГОМ разновременно выехала в СССР с враждебными целями, направленными против ВКП/б/ и советского правительства.

Я признаю себя виновной в том, что скрывала от органов власти этих лиц, т.к. сама оставалась скрытой троцкисткой, находясь уже в СССР и поддерживала связь с этой к.-р. группой. Однако утверждаю, что о конкретных контр-революционных планах этой группы мне неизвестно.

Записано с моих слов верно. Мною прочитано-

С. ОЛЬБЕРГ.

ДОПРОСИЛИ:

ЗАМ. НАЧ. СПО ГУГБ-
КОМИССАР ГОСУДАРСТВ. БЕЗОПАСНОСТИ 3 РАНГА:

/ЛЮШКОВ/

НАЧ. З. ОТД. СПО ГУГБ-
КАПИТАН ГОСУДАРСТВ. БЕЗОПАСНОСТИ:

/КАГАН/

В Е Р Н О:
ОПЕРУПОЛНОМОЧ. З. ОТД. СПО ГУГБ-
МЛ. ЛЕЙТЕНАНТ ГОСУДАРСТВ. БЕЗОПАСНОСТИ:

/ЕФРЕМОВ/